

## AVAKIN LIFE

### CONDICIONES DEL SERVICIO

(Última actualización: 13 de septiembre de 2024)

#### 1. INTRODUCCIÓN

1.1 "Avakin" es un servicio de entretenimiento en línea cuya propiedad y operación pertenecen a Lockwood Publishing Limited ("Lockwood" o "nosotros"). Estos términos y condiciones son de aplicación a todos y cada uno de los usos, accesos y disponibilidad de las aplicaciones de Avakin y sus servicios asociados, incluidos, sin limitación, las aplicaciones y servicios de terceros (a los que se hace referencia individualmente como "aplicación de Avakin"). Estos términos y condiciones incorporan nuestra [Política de privacidad](#). Nuestras [Directrices para la comunidad](#) y nuestro [Aviso de privacidad de datos biométricos](#) y sus sucesivas modificaciones.

1.2 Las aplicaciones de Avakin se facilitan para su uso o descarga en plataformas de terceros como iOS App Store, Google Play Store, Amazon Appstore, Plataforma de juegos Steam otros sitios web de terceros que permiten el alojamiento y uso de juegos ("plataformas").

1.3 Para utilizar las aplicaciones de Avakin es posible que necesite una cuenta para la plataforma. Su acceso a las aplicaciones de Avakin estará vinculado con su cuenta de la plataforma y deberá respetar sus políticas para el uso de dichas aplicaciones, incluido cualquier pago.

1.4 Cada vez que acceda a las aplicaciones de Avakin le hace saber a Lockwood que comprende, acepta y puede aceptar estos términos y condiciones y que asume sus obligaciones, así como las condiciones de cualquiera de las plataformas ("condiciones de la plataforma") y sus sucesivas modificaciones. Si no acepta o no comprende estos términos y condiciones o las condiciones de la plataforma, no debe utilizar ni acceder a las aplicaciones de Avakin ni tampoco parcialmente.

1.5 Si reside fuera de la Unión Europea, debe tener la edad mínima de 13 años para registrarse y utilizar nuestros servicios y juegos. Si reside en la Unión Europea, debe cumplir los siguientes requisitos de edad para registrarse y utilizar nuestros servicios y juegos:

- Si reside en Bélgica, Dinamarca, Estonia, Finlandia, Islandia, Letonia, Noruega, Polonia, Suecia o el Reino Unido, debe tener 13 años de edad como mínimo.
- Si reside en Austria, Bulgaria, Chipre, Italia, Lituania o España, debe tener 14 años de edad como mínimo.
- Si reside en República Checa o Francia, debe tener 15 años de edad como mínimo.
- Si reside en Croacia, Alemania, Grecia, Hungría, Irlanda, Liechtenstein, Luxemburgo, Malta, Países Bajos, Portugal, Rumanía, Eslovaquia o Eslovenia, debe tener 16 años de edad como mínimo.

1.6 Al utilizar y acceder a las aplicaciones de Avakin, confirma que dispone del hardware requerido y el software relacionado, así como de la capacidad necesaria y que asumirá todos los cargos derivados de los mismos. Lockwood no asumirá

ninguna responsabilidad asociada al hardware o el software relacionado ni a ningún otro servicio necesario para el uso de las aplicaciones de Avakin.

## **2. CONCESIÓN DE LICENCIA**

- 2.1 Sujeto a los presentes términos y condiciones y su cumplimiento de los mismos, Lockwood le concede un derecho no exclusivo y revocable para almacenar y utilizar las aplicaciones de Avakin Life con fines personales no comerciales y de acuerdo con los presentes términos y condiciones y las condiciones de la plataforma. Tiene libertad para rentabilizar sus vídeos a través del programa de socios de YouTube y programas similares en otros sitios para compartir vídeos.
- 2.2 Esta licencia incluye el derecho limitado a descargar contenidos, materiales, datos y comunicaciones temporalmente con fines estrictamente relacionados con el ámbito privado, no comercial y personal de las aplicaciones Avakin Life.
- 2.3 Quedan prohibidas la transferencia, sublicencia o distribución de este derecho a terceros sin el previo consentimiento por escrito de Lockwood.

## **3. DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL**

- 3.1 Los presentes términos y condiciones y los derechos concedidos en virtud de las mismas no le otorgan ningún derecho ni autorización para la exposición pública de las aplicaciones Avakin Life ni ninguna de sus partes.
- 3.2 Los presentes términos y condiciones y los derechos concedidos en virtud de los mismos no le otorgan ninguna titularidad ni derecho de propiedad sobre las aplicaciones Avakin Life ni se considerarán una venta o transferencia de ninguno de los derechos de autor u otros derechos.
- 3.3 Salvo que se especifique expresamente lo contrario, todos los derechos de autor, derechos de diseño, derechos de patente, marca comercial e imagen comercial y el resto de derechos de propiedad intelectual de las aplicaciones Avakin Life pertenecen y se le confieren a Lockwood o es Lockwood el titular de su licencia.
- 3.4 En virtud del presente documento, todos los derechos de propiedad intelectual de Lockwood quedan reivindicados y reservados.
- 3.5 Todos los nombres comerciales y marcas comerciales de terceros son propiedad de sus respectivos dueños y Lockwood no otorga ninguna garantía ni realiza ninguna declaración al respecto.
- 3.6 Lockwood no reclama ni reivindica ninguna titularidad de derecho ni interés alguno en relación con el contenido del usuario.

## **4. RESTRICCIONES Y OBLIGACIONES**

- 4.1 Acuerda cumplir los presentes términos y condiciones y todas las reglas aplicables al uso de las aplicaciones Avakin Life.
- 4.2 Acuerda no registrar ningún ID en línea, nombre de cuenta o nombre de usuario abusivo, amenazador, pornográfico, difamatorio, discriminatorio, ofensivo u obsceno desde el punto de vista ético, sexual o religioso. Podemos modificar o eliminar cualquier ID en línea, nombre de cuenta o nombre de usuario (incluida la cuenta de usuario correspondiente) en caso de que consideremos que dicho ID en línea, nombre de cuenta o nombre de usuario es abusivo, amenazador, pornográfico, difamatorio, discriminatorio, ofensivo u obsceno desde el punto de vista ético, sexual o religioso.

4.3 Sin perjuicio de ninguna otra disposición de los presentes términos y condiciones, acuerda y se compromete a abstenerse de:

- Piratear, intentar piratear, modificar, adaptar, fusionar, traducir, descompilar, desensamblar, realizar ingeniería inversa o crear obras derivadas de las aplicaciones Avakin Life ni de ninguna de sus partes;
- Eliminar, deshabilitar, modificar, añadir o alterar los códigos o datos de programas, derechos de autor, marcas comerciales u otros avisos legales y las leyendas incluidas en las aplicaciones Avakin Life;
- Crear software que replique datos o funcionalidades de las aplicaciones Avakin Life;
- Utilizar o distribuir las aplicaciones Avakin Life salvo en la medida en que lo permitan los presentes términos y condiciones;
- Incluir datos de contacto destinados a permitir comunicaciones fuera de las aplicaciones Avakin Life en ningún contenido del usuario;
- Utilizar su acceso a las aplicaciones Avakin Life o la información recopilada de ellas para el envío de correo electrónico masivo no deseado;
- Realizar cualquier uso público, profesional o comercial de las aplicaciones Avakin Life o de cualquiera de sus partes;
- Proporcionar enlaces de hipertexto, enlaces URL, enlaces gráficos, hiperenlaces u otras conexiones directas para obtener algún beneficio o ganancia de las aplicaciones Avakin Life sin el previo consentimiento por escrito de Lockwood;
- Poner las aplicaciones de Avakin Life o cualquiera de sus partes a disposición de terceros;
- Exponer, editar, copiar, imprimir, publicar o utilizar de cualquier otro modo las aplicaciones Avakin Life y la información incluida en ellas para beneficio de cualquier tercero o sitio web;
- Utilizar o procesar las aplicaciones Avakin Life o cualquiera de sus partes de forma ilícita o para algún fin ilegal o inmoral;
- Eliminar o bloquear la visión de cualquier derecho de autor u otros avisos de propiedad de las aplicaciones Avakin Life.

4.4 También acepta que, en relación con las aplicaciones Avakin, se abstendrá de:

- Organizar grupos de odio o utilizar o fomentar la incitación al odio;
- Defraudar o participar en actos falaces, fraudulentos o engañosos, incluyendo la suplantación de identidad de los datos de las cuentas de otros usuarios o el uso no autorizado de la cuenta de otro usuario o el uso de los datos de facturación o de tarjetas de crédito de otras personas;
- Utilizar hardware o software no autorizados para hacer uso de/acceder a las aplicaciones Avakin Life o las plataformas o crear o distribuir software o hardware no autorizados junto con las aplicaciones Avakin Life (incluidos, sin carácter limitativo, el código de software trampa o dispositivos que sorteen las funciones de seguridad o restricciones incluidas en el software o los dispositivos);

- Modificar o intentar modificar el cliente en línea, disco, archivo de almacenamiento, servidor, comunicación cliente-servidor u otras partes de las aplicaciones Avakin Life o cualquiera de las partes de las mismas;
- Eludir o intentar eludir los sistemas de autenticación de usuarios o funciones de seguridad;
- Intentar piratear o realizar ingeniería inversa de cualquier código o equipo en relación con las aplicaciones Avakin Life (salvo en la medida en que lo permita la ley vigente);
- Realizar alguna actividad que consideremos molesta para el flujo normal del chat o del juego, incluidas la subida, publicación, difusión u otras transmisiones de material no deseado o no autorizado como correos basura, correos no deseados, mensajes excesivos o mensajes en cadena;
- Facilitarnos a nosotros o a empresas terceras información falsa o imprecisa, incluidas la denuncia de quejas falsas a nuestros servicios de atención al cliente o la aportación de información falsa o imprecisa durante el registro de la cuenta;
- Vender, comprar, comercializar o transferir de alguna otra forma su ID en línea, su cuenta de plataforma o su acceso personal a las aplicaciones Avakin Life o a los contenidos o los servicios a los que se puede acceder a través de las aplicaciones Avakin Life por cualquier medio o método, incluido el uso de sitios web de subastas;
- Utilizar las aplicaciones Avakin Life de alguna forma que pueda perjudicar a dichas aplicaciones Avakin Life o a sus afiliados, subsidiarios, otorgantes de licencias, proveedores de servicios, socios o usuarios;
- Compartir códigos promocionales a través de cualquier medio. Puede dirigir a otras personas a la fuente en nuestras redes sociales;
- Realizar cualquier otro uso indebido de las aplicaciones Avakin Life.

4.5 El acceso y el uso de las aplicaciones Avakin Life solo están permitidos a través de servidores autorizados. Se prohíbe cualquier forma de elusión de los servidores autorizados y/o software de terceros para modificar cualquier aspecto de las aplicaciones Avakin Life y usted da su consentimiento expreso para que Lockwood supervise la memoria de acceso aleatorio de su ordenador (o la memoria de acceso aleatorio de cualquier otro dispositivo empleado para acceder a las aplicaciones Avakin Life) con respecto a dichos programas de terceros no autorizados.

## 5. FOROS Y CONTENIDO DEL USUARIO

- 5.1 El "contenido del usuario" hace referencia a todos los contenidos, materiales, publicaciones, datos, mensajes, entradas y comunicaciones generados, enviados, subidos, publicados, ofrecidos o transmitidos de cualquier otro modo en relación con las aplicaciones Avakin Life o su uso.
- 5.2 Las aplicaciones Avakin Life son servicios de entretenimiento y, por tanto, Lockwood participa en la difusión, almacenamiento, recuperación y distribución de contenido del usuario de terceros sin revisar, seleccionar o modificar su contenido, siendo un mero transmisor del mismo.
- 5.3 Las opiniones expresadas en el contenido del usuario son las opiniones de autores individuales y no las de Lockwood, salvo que Lockwood especifique lo contrario.

- 5.4 Lockwood no es responsable y renuncia a cualquier obligación con respecto a cualquier comentario, opinión u observación expresados en el contenido del usuario.
- 5.5 Al utilizar las aplicaciones Avakin Life, reconoce que Lockwood no tiene la responsabilidad de revisar el contenido del usuario y que su totalidad se hace pública basándose en la premisa de que Lockwood no está obligado a ejercer ningún control ni juicio sobre su contenido y, por tanto, no lo hace.
- 5.6 Sin perjuicio de lo anterior, Lockwood tendrá derecho a eliminar o rechazar cualquier contenido del usuario y a eliminar o cesar su capacidad de crear contenido del usuario o de acceder al mismo. Asimismo, tanto Lockwood como Stability AI Ltd ("**Stability**") tendrán derecho a bloquear ciertas entradas de texto y contenido borroso derivados del contenido del usuario si encuentran que (a su entera discreción) la entrada o la imagen resultante es demasiado gráfica, ofensiva, insensible o hiriente, incluso en casos en los que no haya tenido ninguna mala intención o cuando el contenido del usuario no infrinja de otro modo las prohibiciones anteriormente descritas. Lockwood o Stability también pueden bloquear entradas de texto o bloquear o eliminar contenido del usuario en otros casos en que los encuentren censurables o, a su entera discreción, crean que puede exponer a Lockwood, Stability o a otras partes a algún tipo de perjuicio o responsabilidad.
- 5.7 En la máxima medida permitida por la ley en vigor, usted es el dueño del contenido del usuario que cree en Avakin Life. Acepta que Lockwood puede utilizar, publicar, editar, modificar, registrar y adaptar su contenido del usuario para cualquier fin relacionado con Avakin Life y la actividad comercial de Lockwood y, en virtud del presente documento, concede un derecho y licencia ilimitados, perpetuos, irrevocables, generales y no exclusivos y todos los permisos, consentimientos y licencias necesarios requeridos para utilizar su contenido del usuario de esta forma. Asimismo, renuncia a los denominados derechos morales de su contenido del usuario. Podemos utilizar todos los datos recopilados de esta forma, incluidos el contenido de sus comunicaciones de voz y texto, la hora y la ubicación de sus actividades y su perfil de plataforma y dirección IP, para hacer cumplir los presentes términos y condiciones, así como transmitírselos a la policía u otras autoridades competentes. Al aceptar estos términos y condiciones o utilizar las aplicaciones Avakin Life, nos da su consentimiento expreso para ello.
- 5.8 Reconoce que la [función Avacraft] se ofrece a través del uso del [API de IA Stability](#) y, por tanto, reconoce que su contenido del usuario generado a través de esta función puede ser usado por Stability y sus filiales para desarrollar y mejorar sus servicios, por ejemplo, mediante el almacenamiento de su contenido del usuario y los metadatos asociados.
- 5.9 Acepta y se compromete a no realizar o generar contenido del usuario y no publicar ni transmitir en las aplicaciones Avakin Life ninguna declaración ni material, ni utilizar las aplicaciones Avakin Life de ninguna forma que:
- Sea ilegal o que pueda conllevar acciones civiles o penales;
  - Fomente cualquier actividad ilegal o ilícita;
  - Infrinja cualquier derecho de autor u otros derechos de propiedad intelectual de terceros o que contribuya a alguna infracción o acto de piratería;
  - Contenga algún virus informático, gusano, bomba lógica u otro software malicioso o datos técnicamente dañinos;

- Sea abusivo, amenazador, pornográfico, difamatorio, discriminatorio, ofensivo u obsceno desde el punto de vista ético, sexual o religioso, indecente, vulgar, lascivo, excesivamente violento o una exaltación o promoción de la violencia o una celebración del sufrimiento o humillación de alguna persona o clase de personas (tanto vivas como fallecidas); explote cualquier vulnerabilidad, ofenda la dignidad humana o sea de carácter amenazador, embarazoso, denigrante, angustioso o de odio (por motivos de raza, etnia, etc.) hacia una persona o clase de personas;
- Acose a alguna persona o clase de personas como, por ejemplo, mediante el acecho, hostigamiento, abuso, mofa, ridiculización, intimidación, estafa u otro tipo de trato indebido o perjuicio a alguna persona o clase de personas;
- Promocione o fomente a terceros;
- Interfiera en el uso y disfrute de otros usuarios de las aplicaciones Avakin Life;
- Suplante a cualquier moderador, administrador o empleado u otras personas relacionadas con Lockwood;
- Infrinja o viole los derechos de algún tercero, incluidos, sin carácter limitativo, los derechos de propiedad intelectual, derechos de privacidad, incluida la divulgación no autorizada del nombre, dirección de correo electrónico, domicilio o número de teléfono de alguna persona, y/o los derechos de publicidad;
- Incluya contenidos o materiales restringidos o protegidos mediante contraseña;
- Explote a alguna otra persona;
- Solicite contraseñas o información personal;
- Proporcione información instructiva sobre actividades ilegales como la fabricación o compra de armas ilegales, la compraventa de drogas ilegales, la violación de la privacidad de alguna persona o la distribución o creación de virus informáticos;
- Contenga vídeos, fotografías o imágenes de otra persona sin su permiso (o, en caso de tratarse de menores de edad, del tutor legal del menor);
- Intente obtener acceso no autorizado a cualquier ordenador, servidor o parte de las aplicaciones Avakin Life, incluidos sus servidores y red y los ordenadores de los usuarios;
- Intente obtener acceso no autorizado a cualquier perfil, blog, salas de chat, comunidades, información de cuenta, boletines u otros aspectos de las aplicaciones Avakin Life;
- Realice o solicite actividades comerciales o de venta sin el previo consentimiento por escrito de Lockwood como, por ejemplo, los juegos de azar, apuestas, sorteos, publicidad comercial, inversiones y sistemas piramidales;
- Haga referencia a cualquier material que resulte inapropiado;
- Persiga o planee encontrarse con un menor de 16 años o que tenga dicho encuentro como objetivo o efecto;
- Plantee algún riesgo o posibilidad de explotación, perjuicio o amenaza para la salud o el bienestar de niños u otros menores de edad;
- Incluya materiales restringidos como, entre otros, contraseñas, información médica o información confidencial de alguna persona;

- Induzca a error de forma intencionada, sea falso o poco apropiado por otros motivos o tenga la finalidad de perjudicar a otras personas, independientemente de que el contenido del usuario o su difusión sean ilegales;
- Se utilice para la administración de justicia, la aplicación de la ley o en procesos de inmigración o asilo; o
- Solicite, invite, anime, defienda, incite o provoque cualquiera de los actos anteriores.

5.10 Podemos recurrir a un sistema de denuncias en el que los usuarios puedan denunciar contenido del usuario o de terceros, siempre que dicho contenido contravenga los presentes términos y condiciones. Podemos poner a su disposición un mecanismo de denuncias para tal fin. Asimismo, también puede informarnos cuando descubra algún material que crea contrario a los presentes términos y condiciones, para ello, le rogamos que informe a Lockwood o a un moderador de foro de los detalles de la página donde los encontró o que se ponga en contacto con nosotros en la dirección: [www.avakin.com/support](http://www.avakin.com/support).

5.11 Uno de los riesgos extendidos del uso de Internet es que la gente no es quien precisamente dice ser. La gente puede proporcionar información o comportarse de forma poco fiable, engañosa, ilícita o ilegal. Lockwood no tiene forma de discernir si las afirmaciones vertidas por los demás usuarios son verdaderas. Esta es una decisión que solo puede tomar usted. Por tanto, debe tener cierto grado de precaución cuando haga uso de cualquier sitio web. Al utilizar las aplicaciones Avakin Life y sus servicios, acepta que este es el caso y que, por tanto, su uso de dichas aplicaciones Avakin Life será por su propia cuenta y riesgo. **TENGA ESPECIAL CUIDADO EN LO QUE RESPECTA A LA DIVULGACIÓN DE SU PROPIA INFORMACIÓN PERSONAL, COMO SU NOMBRE, DOMICILIO, DIRECCIÓN DE CORREO ELECTRÓNICO, NÚMERO DE TELÉFONO Y LUGARES QUE FRECUENTA.**

5.12 Reconoce y acepta que, en caso de que sea necesario, Lockwood se comunicará con usted a través de la dirección de correo electrónico facilitada a Lockwood o a través de la plataforma. Los avisos aplicables a todos los clientes de Lockwood se publicarán en Avakin Life o en las aplicaciones Avakin Life o a través de la plataforma. Consideraremos que ha recibido el aviso en el momento del envío del mensaje o en el momento en que se publique en nuestros sitios web en el ámbito del servicio.

5.13 Todos los correos electrónicos enviados por Lockwood y sus archivos adjuntos irán dirigidos al destinatario únicamente.

## 6. **ELEMENTOS VIRTUALES**

6.1 En las aplicaciones Avakin Life, puede adquirir una licencia para utilizar dinero virtual, incluidos, entre otros, artículos virtuales, servicios, monedas virtuales, efectivo, tokens o puntos, todo ello para el uso en aplicaciones Avakin ("elementos virtuales").

6.2 Cuando realice un pedido para adquirir elementos virtuales de alguna aplicación Avakin Life, podemos enviarle un correo electrónico de confirmación que incluya los detalles de los elementos que haya solicitado. Compruebe que los datos del correo electrónico de confirmación sean correctos lo antes posible y guarde una copia en sus archivos. Lockwood guarda los registros de las transacciones para gestionar cualquier consulta posterior. Al adquirir créditos de plataforma en una plataforma, aceptará los términos de pago de dicha plataforma. Lockwood no es una parte interesada en esta transacción.

- 6.3 En el caso de elementos virtuales, su pedido supondrá una oferta de pago para que amplíemos el alcance de la licencia de la aplicación Avakin Life correspondiente, que aceptaremos al proporcionar los elementos virtuales en su cuenta para que pueda hacer uso de ellos en nuestros juegos o al realizar el cobro en su tarjeta de crédito, aquello que ocurra antes.
- 6.4 La provisión de elementos virtuales para el uso en aplicaciones Avakin Life es un servicio prestado por Lockwood que empieza inmediatamente una vez que Lockwood acepta su oferta de compra de licencia. Al solicitar elementos virtuales, acuerda y acepta que Lockwood, a través de Avakin Life, se los proporcionará inmediatamente una vez finalizada su compra. Si reside en el Reino Unido o en la Unión Europea y adquiere un producto o servicio a través de Avakin Life, tiene derecho a rescindir la compra en un plazo de 14 días a partir del día posterior a la fecha de compra (el "periodo de reflexión"). Sin embargo, perderá el derecho de rescisión en caso de que la prestación de los servicios empiece antes del final del periodo de reflexión. Por tanto, debe tener en cuenta que si compra nuestros elementos virtuales, pierde su derecho de rescisión, ya que la prestación de nuestros servicios empieza inmediatamente después de completarse la compra.
- 6.5 El vencimiento de su licencia para el uso de los elementos virtuales se especifica a continuación, salvo que se acuerde otra cosa por escrito:
- todos los elementos virtuales vencerán a los cinco años de inactividad (momento en que rescindiremos nuestro contrato con usted o parte del mismo y su acceso a las aplicaciones Avakin Life, incluidos los elementos virtuales, y borrarémos los datos asociados a su uso de los mismos);
  - en caso de especificarse un periodo concreto en el momento de su solicitud de elemento virtual, este vencerá una vez transcurrido ese periodo (si este periodo es inferior al periodo especificado en el punto (I) anterior);
  - el dinero virtual y los créditos vencerán a los 12 meses en caso de no haberse canjeado.

## 7. **PUBLICIDAD EN EL JUEGO**

- 7.1 Reconoce y acepta que las aplicaciones Avakin Life pueden incluir publicidad en el juego, de acuerdo con la Política de privacidad de Avakin.
- 7.2 Lockwood, a través de las aplicaciones Avakin Life, puede ofrecer enlaces a sitios web o proveedores terceros que pueden invitarle a participar en ofertas promocionales a cambio de recibir servicios opcionales o actualizaciones (como dinero de juego). Todos los cargos u obligaciones en que incurra en sus transacciones con estos terceros son responsabilidad suya. Lockwood no otorga ninguna garantía ni realiza ninguna declaración sobre el contenido, los artículos o los servicios ofrecidos por terceros, aunque estén vinculados con las aplicaciones Avakin Life, y no será responsable frente ninguna reclamación relacionada con el contenido, los artículos o los servicios de terceros. Los sitios vinculados no están bajo el control de Lockwood y pueden recabar datos o solicitarle información personal. Lockwood no es responsable de su contenido, sus prácticas comerciales o políticas de privacidad, ni de la recopilación, uso o divulgación de la información que estos sitios puedan recabar. Asimismo, la incorporación de cualquier enlace no implica que Lockwood lo avale.



## 8. **TÉRMINOS SOBRE LOS DESARROLLADORES DE APLICACIONES DE APPS IOS**

8.1 Los siguientes términos de la presente cláusula son los términos de que Apple Inc, ("Apple") nos obliga a informarle y para los que debemos obtener su consentimiento con respecto al uso de las aplicaciones Avakin Life:

8.2 Reconocimiento: tanto usted como nosotros reconocemos que estos términos y condiciones se celebran entre usted y nosotros exclusivamente y no con Apple, ni con ninguna de sus empresas subsidiarias o filiales. También reconoce que nosotros somos los únicos responsables de las aplicaciones Avakin Life y de su contenido.

- *Concesión de licencia* – Sujeto a su cumplimiento de todas las condiciones de los presentes términos y condiciones, le concedemos una licencia no exclusiva, personal, no comercial, revocable y no transferible para el uso de las aplicaciones Avakin Life en productos iOS de su propiedad o bajo su control, en la medida en que lo permitan las Normas de uso estipuladas en las Condiciones del servicio de App Store (<http://www.apple.com/uk/legal/terms/>).
- *Mantenimiento y soporte técnico* – Nosotros somos los únicos responsables de la prestación del soporte técnico y el mantenimiento de las aplicaciones Avakin Life. Tanto usted como nosotros reconocemos que Apple no tiene obligación alguna de ofrecer ningún servicio de soporte técnico ni de mantenimiento en lo que respecta a las aplicaciones Avakin Life.
- *Reclamaciones sobre productos* – Usted reconoce que somos nosotros, y no Apple, los responsables a los que se deben dirigir todas las reclamaciones que pueda tener sobre las aplicaciones Avakin Life o sobre su posesión o uso de las aplicaciones Avakin Life, incluidas, entre otras: (i) reclamaciones de responsabilidad sobre productos; (ii) cualquier reclamación relacionada con el incumplimiento de algún requisito legal o normativo aplicable de las aplicaciones Avakin Life y (iii) reclamaciones derivadas en virtud de la legislación de protección del consumidor o leyes similares.
- *Derechos de propiedad intelectual* – Reconoce que, en caso de que algún tercero denuncie que las aplicaciones Avakin Life o su posesión y uso de las mismas infringe los derechos de propiedad intelectual de dicho tercero, seremos nosotros los únicos responsables de la investigación, defensa, acuerdo de conciliación y liquidación de cualquier denuncia de infracción de derechos de propiedad intelectual y no Apple.
- *Cumplimiento legal* – Declara y garantiza que (i) no reside en ningún país sujeto a embargo por parte del Gobierno de EE. UU. ni designado por este como país "aliado del terrorismo" y (ii) que no figura en ninguna lista de partes prohibidas o restringidas por el Gobierno de EE. UU.
- *Beneficiario tercero* – Reconoce y acepta que Apple es beneficiario tercero de estos términos y condiciones y que, al aceptarlos, Apple tiene derecho (derecho que se considerará aceptado) a hacer cumplir los presentes términos y condiciones frente a usted como beneficiario tercero de los mismos.
- *Términos contractuales de terceros* – Utilizamos software y servicios de terceros en las aplicaciones Avakin Life. Por tanto, el uso de las aplicaciones Avakin Life también está sujeto a su aceptación y cumplimiento de estos términos de terceros y acepta cumplir aquellos términos y condiciones de terceros aplicables cuando utilice las aplicaciones Avakin Life. En la Política de privacidad, encontrará más información al respecto.

## 9. **RESPONSABILIDAD**

- 9.1 Lockwood facilita y mantiene Avakin Life y las aplicaciones Avakin Life para entretenimiento personal "en el estado en que se encuentran y según su disponibilidad" y solo es responsable de prestar sus servicios con el nivel razonable de habilidad y cuidado.
- 9.2 Lockwood no ha verificado ni revisado los sitios externos y el acceso y el uso que realice de dichos sitios externos será por su propia cuenta y riesgo. Por "sitios externos" se entiende aquellos sitios web y servicios en línea de terceros conectados con las aplicaciones Avakin Life.
- 9.3 Lockwood no otorga ninguna otra garantía en relación con las aplicaciones Avakin Life y, en la medida en que la ley lo permite, exime su responsabilidad frente a lo siguiente (salvo cuando su dispositivo u otro contenido digital de su propiedad resulten dañados por las aplicaciones Avakin Life por no haberse aplicado el nivel adecuado de habilidad y cuidado, en cuyo caso puede tener derecho a una indemnización o nosotros vernos obligados a reparar su dispositivo):
- Cualquier tipo de pérdida o daño que pudieran ocasionarse, incluida cualquier pérdida directa, indirecta, especial, punitiva o consiguiente, independientemente de que se derive o no de algún problema puesto en conocimiento de Lockwood;
  - La precisión, la actualidad o la validez de la información y el material incluidos en el contenido del usuario, Avakin Life o las aplicaciones de Avakin Life;
  - Cualquier interrupción o demora en la actualización de Avakin Life o de las aplicaciones Avakin Life;
  - Cualquier información incorrecta o imprecisa de Avakin Life o de las aplicaciones Avakin Life;
  - La infracción por parte de alguien de los derechos de autor u otros derechos de propiedad intelectual de algún tercero a través de cualquier contenido del usuario o uso de Avakin Life o las aplicaciones Avakin Life;
  - La disponibilidad, la calidad, el contenido o la naturaleza de los sitios externos;
  - Cualquier transacción que implique a los sitios externos;
  - Cualquier tipo o envergadura de daños o pérdidas debido a virus u otros software maliciosos que puedan infectar el equipo informático, el software, los datos u otras propiedades
  - del usuario derivados del acceso, uso o descarga de las aplicaciones Avakin Life o del contenido del usuario;
  - Todas las declaraciones, garantías, condiciones y otros términos y condiciones que, de no ser por este aviso, no tendrían efecto.
- 9.4 Lockwood no garantiza que el funcionamiento de las aplicaciones Avakin Life sea ininterrumpido ni esté exento de errores.
- 9.5 Lockwood no será responsable en ninguna medida del incumplimiento de alguna obligación en virtud del presente contrato en caso de que dicha infracción se deba a la ocurrencia de alguna contingencia imprevista más allá del control razonable de dicha parte, incluidos los cortes de Internet, los cortes de las comunicaciones, incendios, inundaciones o causas de fuerza mayor.

- 9.6 Salvo lo anteriormente contemplado, no existen otras garantías, condiciones ni términos y condiciones, expresos o implícitos, normativos o de otra índole y todos estos términos y condiciones quedan excluidos en la medida en que la ley lo permita.
- 9.7 Acepta que, en relación con su uso de las aplicaciones Avakin Life, no adoptará ninguna conducta ilícita ni que dé lugar a responsabilidades civiles o penales o que pueda desprestigiar a Avakin Life o las aplicaciones Avakin Life.
- 9.8 Acepta que usted es y será responsable del mantenimiento de la confidencialidad de la contraseña de acceso a su cuenta Avakin Life o a cualquier plataforma correspondiente y de todas las actividades que se realicen con su cuenta.
- 9.9 Por el presente documento, indemniza, defiende y exime a Lockwood y todos sus delegados, directores, propietarios, agentes, proveedores de información, socios, otorgantes de licencias y licenciarios (en conjunto, las "partes indemnizadas") frente a cualquier responsabilidad y cargo (incluidos los honorarios razonables de representación legal) en que incurran las partes indemnizadas en relación con cualquier denuncia derivada de su incumplimiento de los presentes términos y condiciones o las denuncias derivadas de su acceso o uso de las aplicaciones Avakin Life y cualquier contenido del usuario y del uso de su cuenta de miembro. Deberá hacer todo lo posible por cooperar con Lockwood en la defensa de cualquier denuncia. Lockwood se reserva el derecho, a su costa, de asumir la defensa y el control exclusivos de cualquier cuestión que esté sujeta a otro tipo de indemnización por su parte.

## 10. **RESCISIÓN Y CESE**

Sin limitar ningún otro de sus derechos, Lockwood puede eliminar, restringir, cancelar o suspender el acceso y el uso de las aplicaciones Avakin Life y de cualquiera de sus partes si considera (según su criterio exclusivo) que ha infringido alguno de los presentes términos y condiciones o en caso de que sea menor de 13 años. Asimismo, nos reservamos el derecho a:

- 10.1 Cancelar su cuenta de Avakin Life si no la ha utilizado durante 18 meses;
- 10.2 Iniciar acciones legales contra usted en caso de infracción de los presentes términos y condiciones y participar en procedimientos públicos penales o privados o en investigaciones relacionadas con su conducta durante el uso de las aplicaciones Avakin Life;
- 10.3 Interrumpir temporal o permanentemente las aplicaciones Avakin Life y cualquiera de los servicios y contenidos disponibles a través de ellas en cualquier momento, también por motivos de mantenimiento y actualización del servicio.

## 11. **ACCESO RÁPIDO**

- 11.1 Si se pone a su disposición alguna parte de Avakin Life como parte de algún programa alfa, beta u otro programa de acceso rápido ("**función de acceso rápido**"), reconoce y acepta específicamente que:
- 11.1.1 La función de acceso rápido se pone a su disposición "en el estado en el que está" a medida que avancen los trabajos y en el marco de un programa de acceso rápido con fines de evaluación y demostración

exclusivamente, con vistas a valorar y evaluar su rendimiento, incluida la detección de errores o defectos.

- 11.1.2 La función de acceso rápido puede contener (y probablemente contenga) defectos y/o errores.
  - 11.1.3 La función de acceso rápido puede caerse y/o causar pérdidas de datos y que probablemente lo haga.
  - 11.1.4 Su uso, descarga e instalación de la función de acceso rápido es por su propia cuenta y riesgo, a sabiendas de que se proporciona en el estado en el que está con fallos.
  - 11.1.5 Le recomendamos que realice una copia de seguridad y proteja por otros medios todos los datos y software de su ordenador o dispositivo y que no confíe en el correcto funcionamiento o rendimiento de la función de acceso rápido.
- 11.2 Puede tener acceso y que se le confíen información confidencial y secretos comerciales en relación con la función de acceso rápido antes de hacerse pública, así como sobre nuestro negocio y planes. No debe divulgar ni comunicar a nadie, ni revelar, facilitar la revelación ni hacer uso de dicha información comercial sin un permiso previo por escrito. Esta obligación persistirá tras la rescisión de los presentes términos y condiciones pero no se aplicará a la información que se haya puesto a disposición del público en general por otros medios distintos a la divulgación no autorizada.

## 12. **DISPOSICIONES GENERALES**

- 12.1 Los presentes términos y condiciones están sujetos a sus derechos legales y consuetudinarios y no limitarán ningún derecho que pueda tener que no se pueda excluir en virtud de la legislación aplicable ni excluirá ni limitará la responsabilidad de Lockwood en caso de fallecimiento o de lesiones personales derivados de su negligencia o de cualquier declaración fraudulenta.
- 12.2 Todas las preguntas, comentarios o consultas deben dirigirse a <http://www.avakin.com/support/> o enviarse por correo a Lockwood Publishing Limited at Floor 2, City Buildings, (34) 24-48 Carrington Street, Nottingham NG1 7FG.
- 12.3 Los presentes términos y condiciones constituyen la totalidad del contrato entre usted y Lockwood y serán de aplicación a exclusión del resto de términos y condiciones contractuales que usted pueda proponer.
- 12.4 El uso de la expresión "incluido/a/o/s o incluyendo" en los presentes términos y condiciones se entiende como "incluido/a/o/s o incluyendo sin carácter limitativo".
- 12.5 El incumplimiento de cualquiera de estos términos y condiciones no se considerará una renuncia a ningún término ni derecho.
- 12.6 En caso de que alguna parte de los presentes términos y condiciones resulte imposible de cumplir, se interpretará en la medida de lo posible para que refleje su intención original y el resto de las disposiciones seguirá teniendo plenos efectos y vigencia.
- 12.7 Las aplicaciones Avakin Life están previstas para el Reino Unido y están dirigidas a este territorio y no se otorga ninguna garantía ni se realiza declaración alguna

con respecto al cumplimiento del régimen normativo y de las leyes locales de otros países por parte de las aplicaciones Avakin Life.

- 12.8 Podemos efectuar cambios en estos términos y condiciones de forma periódica. Si desea acceder a una copia actualizada para imprimir de los presentes términos y condiciones, visite <http://www.avakin.com/about/legal/terms-and-conditions/> en su ordenador. Consulte el documento con asiduidad para asegurarse de conocer cualquier cambio.
- 12.9 Le informaremos de cualquier cambio importante mediante un mensaje cuando acceda o inicie sesión en las aplicaciones Avakin Life o por correo electrónico, a la dirección que utilizó para realizar el registro. Su uso continuado de las aplicaciones Avakin Life tras las realización de los cambios implicará su aceptación de los mismos. En caso de que no acepte los cambios importantes en los presentes términos y condiciones, debe dejar de utilizar las aplicaciones Avakin Life.
- 12.10 Podemos asignar sus derechos y obligaciones en virtud de los presentes términos y condiciones sin su consentimiento, siempre y cuando dicha asignación no afecte negativamente a sus derechos en virtud de los mismos.

### 13. **LEY APLICABLE Y JURISDICCIÓN**

En la medida en que lo permita la ley aplicable, el uso de las aplicaciones Avakin Life y los presentes términos y condiciones están sujetos a las leyes de Inglaterra, que regirán de manera exclusiva la interpretación, la aplicación y el efecto de todos los permisos, exclusiones, licencias y condiciones de uso anteriormente indicados. En la medida en que la ley aplicable lo permita, el contrato entre usted y Lockwood se considerará celebrado y ejecutado en Inglaterra y se interpretará de acuerdo con las leyes de este territorio y usted acepta someterse a la jurisdicción exclusiva de los tribunales ingleses.

### 14. **GARANTÍA Y DESCARGO E RESPONSABILIDAD**

Salvo en virtud de lo contemplado en los presentes términos y condiciones, no otorgamos ninguna garantía sobre la calidad, la funcionalidad, la disponibilidad, la integridad, la precisión o el rendimiento de las aplicaciones Avakin Life o del contenido y los servicios disponibles a través de ellas. No garantizamos que las aplicaciones Avakin Life estén siempre disponibles ni exentas de errores y no asumimos ninguna responsabilidad por su incapacidad de conceder licencia para contenidos, bienes o servicios. Excluimos toda responsabilidad por la pérdida de datos o su acceso no autorizado y por los daños provocados a su software o hardware con motivo acceso o el uso de las aplicaciones Avakin Life. Usted es responsable de los pagos a su proveedor de servicios de Internet y de cualquier otro pago relacionado con su uso de aplicaciones Avakin Life, incluido cualquier incremento de estos pagos a raíz de su uso de aplicaciones Avakin Life.

En caso de tener alguna responsabilidad frente a usted por no haberle proporcionado contenidos o servicios, dicha responsabilidad se limita a volver a proporcionar el contenido o servicio en cuestión o (a nuestra elección) reembolsarle la suma pagada por el contenido o servicio.

Los presentes términos y condiciones contemplan sus derechos únicos y exclusivos en relación con las aplicaciones Avakin Life. Estos términos y condiciones y las limitaciones, exclusiones y descargos de responsabilidad anteriores serán de aplicación en la máxima medida que permita la ley vigente. Sin embargo, puede tener otros derechos legales como consumidor, que no se verán afectados por los presentes términos y condiciones.

### **Contacto con Lockwood**

Todas las preguntas, comentarios o consultas deberán dirigirse a Lockwood, a: <http://www.avakin.com/support>

Lockwood Publishing Limited

Número de sociedad: 06242481

Domicilio social:

Lockwood Publishing Limited

Floor 2, City Buildings, 24-48 Carrington Street, Nottingham NG1 7FG